

あなたの直接的な経験

12歳以前：

12歳から17歳：

18歳以降：

上記の経験が

全くない

1, 2回

3回以上

1. あなたは、個人的な財産を失ったり、あなた自身が深刻な怪我をしたり、生命の危険を感じたり、又は、あなたに関わりのある大切な人が深刻な怪我をしたり亡くなったりするような、大きな地震や火事、洪水、台風、竜巻などを経験したことがありますか。
2. 質問1のような結果を引き起こす、車やボート、バイク、飛行機、列車、にあったことがありますか。
3. あなたは痣ができる、出血する、骨折する、歯が折れるなどの激しい暴力を**とても親しい間柄の人**（親や恋人など）から受けたことがありますか。
4. あなたは痣ができる、出血する、骨折する、歯が折れるなどの激しい暴力を**親しくない間柄の人**から受けたことがありますか。
5. あなたは、**とても親しい間柄の人**から、性的な接触（触られる、性交する等）を迫られたり、性的な行動（マスターベーションや性的行為を見せられる等）に参加させられた事がありますか。
6. あなたは、**親しくない間柄の人**から、性的な接触（触られる、性交する等）を迫られたり、性的な行動（マスターベーションや性的行為を見せられる等）に参加させられた事がありますか。
7. あなたは、**とても親しい間柄の人**から、精神的、感情的、あるいは言葉による不当な扱いを受けたことがありますか。（例：強要される、脅迫される、閉じ込められる、日常的にけなされる、貶められる、恥をかかされる、拒絶される、孤立させられる、罪を被らされる、非難される、罵倒される、馬鹿にされる等。人種差別や迫害を含む。）
8. あなたは、**親しくない間柄の人**から、精神的、感情的、あるいは言葉による不当な扱いを受けたことがありますか。（例：強要される、脅迫される、閉じ込められる、日常的にけなされる、貶められる、恥をかかされる、拒絶される、孤立させられる、罪を被らされる、非難される、罵倒される、馬鹿にされる等。人種差別や迫害を含む。）
9. あなたは、**とても親しい間柄の人**から日常的に必要な保護を軽視されたり、与えられなかったりしたことがありますか。（例：心理的なもの：世話をされる、注意を向けられる、愛情を感じる、配慮される、等。身体的なもの：食事、衣服、住居、医療的な処置、経済的な援助等を受ける）

アルコールや薬物を常用したり、うつ病やその他の深刻な精神病を患ったりしている親や保護者によって非意図的に起こされることがあるように、これらの保護の軽視や欠如などは、意図的な場合と、過失による場合とがあります。

10. あなたは、**親しくない間柄の人**から日常的に必要な保護を軽視されたり、与えられなかったりしたことがありますか。（例: 心理的なもの: 世話をされる、注意を向けられる、愛情を感じる、配慮される、等。身体的なもの: 食事、衣服、住居、医療的な処置、経済的な援助等を受ける）
アルコールや薬物を常用したり、うつ病やその他の深刻な精神病を患ったりしている親や保護者によって非意図的に起こされることがあるように、これらの保護の軽視や欠如などは、意図的な場合と、過失による場合とがあります。

あなたが目撃した出来事

前出のページにでていたような場面（例: 天災、事故、暴力、性的接触、関係の強要、不当な扱い、日常において必要不可欠な保護の軽視など）が、他人に起きているのを見たことがあれば、下の質問に答えてください。

ここに記した出来事以外を目撃したことがある場合、このページの終わりにある空欄にその出来事を説明してください。また、いかなる出来事も目撃したことがない場合、一番下にある「このような経験をしたことはありません」ボタンをクリックしてください。

注意: 最大3つの出来事まで、報告できるようになっています。それ以上の出来事がある場合はこのページの終わりにある空欄に記入してください。

その出来事について目撃した時、あなたは何歳でしたか。当てはまる年齢とその出来事が起きた頻度をクリックし、空欄に具体的にその出来事を記してください。（例: 「暴力」の欄の横に「私の叔父が叔母を殴った」）

間接的な経験

前出のページにでていたような場面（例: 天災、事故、暴力、性的接触 関係の強要、不当な扱い、日常において必要不可欠な保護の軽視）が起こり、もしあなたがその場に居合わせていなければ、下の質問に答えてください。

また、ここに示した出来事以外をを間接的に知っている場合、このページの終わりにある空欄にその出来事を説明してください。また、いかなる出来事知らない場合、一番

下にある「このような経験をしたことがありません」ボタンをクリックしてください。

注意：最大3つの出来事まで、報告できるようになっています。それ以上の出来事がある場合はこのページの終わりにある空欄に記入してください。

その出来事を知った時、あなたは何歳でしたか。当てはまる年齢とその出来事が起きた頻度をクリックし、空欄に具体的にその出来事を記してください。（例：「暴力」の欄の横に「私の叔父が叔母を殴った」）

その他の経験

前出のセクションで質問された出来事以外で、深刻なトラウマ(精神的苦痛を与える衝撃)になり得る経験があれば、以下に詳しく説明してください。

また、いかなる経験もない場合は、このページの一番下にある「このような経験をしたことがありません」ボタンをクリックしてください。

注意：最大3つの出来事まで、報告できるようになっています。それ以上の出来事がある場合はこのページの終わりにある空欄に記入してください。

その出来事が起こった時のあなたの年齢と、その出来事の頻度をクリックし、前出のセクションに当てはまらないと思った理由を書いてください。

English Translation

Your Direct Experiences

Before age 12:

Age 12 to 17:

Age 18 and older:

Indicate Frequency of Event:

Never

1 or 2 Times

More than That

1. You were in a major earthquake, fire, flood, typhoon, or tornado that resulted in significant loss of personal property, serious injury to yourself or a significant other, the death of a significant other, or the fear of your own death.
2. You were in a major automobile, boat, motorcycle, plane, train, or industrial accident that resulted in similar consequences.
3. You were deliberately attacked so severely as to result in marks, bruises, blood, broken bones, or broken teeth by someone with whom you were **very close** (such as a parent or lover).
4. You were deliberately attacked so severely as to result in marks, bruises, blood, broken bones, or broken teeth by someone with whom you were **not close**.
5. You were made to have some form of sexual contact (e.g., touching or penetration) or participate in sexual activity (e.g., masturbate or watch) by someone with whom you were **very close**.
6. You were made to have some form of sexual contact (e.g., touching or penetration) or participate in sexual activity (e.g., masturbate or watch) by someone with whom you were not close.
7. You were emotionally or psychologically mistreated (e.g., threatened, terrorized, confined, isolated, or regularly belittled, demeaned, humiliated, rejected, ignored, scapegoated, blamed, yelled at, or harshly criticized - this may include experiences of racism and/or oppression) by someone with whom you were **very close**.
8. You were emotionally or psychologically mistreated (e.g., threatened, terrorized, confined, isolated, or regularly belittled, demeaned, humiliated, rejected, ignored, scapegoated, blamed, yelled at, or harshly criticized - this may include experiences of racism and/or oppression) by someone with whom you were **not close**.
9. You were neglected or had basic essential needs or resources (e.g., psychological: caring, attention, love, concern; physical: food, clothing, shelter, medical care; or financial) withheld from you by someone with whom you were **very close**. This neglect or withdrawal of basic needs could have been willful or not, as is often the case when a parent or guardian uses alcohol or drugs or suffers from depression or other serious mental illness.

Please specify below the type of neglect you experienced.

10. You were neglected or had basic essential needs or resources (e.g., psychological: caring, attention, love, concern; physical: food, clothing, shelter, medical care; or financial) withheld from you by someone with whom you were not close. This neglect or withdrawal of basic needs could have been willful or not, as is often the case when a parent or guardian uses alcohol or drugs or suffers from depression or other serious mental illness.

Please specify below the type of neglect you experienced.

Your Witnessed Experiences

If you witnessed any of the situations listed in the previous pages (e.g., natural disaster, accident, physical attack, unwanted sexual contact, emotional mistreatment, neglect) occurring to someone else, please list below and provide the requested information for each witnessed event.

Note: There is room to report on up to 5 witnessed events. If you would like to report on more, please describe the other events in the comment box at the bottom of this page.

For the first witnessed event, please indicate if this event occurred in your childhood or adulthood by clicking the button in the appropriate age range column, describe the event under the appropriate column (example: 'my uncle beat my aunt' under Physical Attack), and indicate how often it occurred by clicking the button in the appropriate frequency column.

Your Non-Direct, Non-Witnessed Experiences

i. If any of the situations listed in the previous pages (e.g., natural disaster, accident, physical attack, unwanted sexual contact, emotional mistreatment, willful neglect) occurred to someone with whom you were very close but you did not witness it first hand, please list below and provide the requested information for each non-witnessed event.

Note: There is room to report on up to 5 non-witnessed events. If you would like to report on more, please describe the other events in the comment box at the bottom of this page.

Your Other Experiences

i. For seriously traumatic events NOT included in any of the previous items, please list below and provide the requested information for each event.

Note: There is room to report on up to 3 other events. If you would like to report on more, please describe the other events in the comment box at the bottom of this page.